

“詩”前想後



“詩”前：

《憫農》

(其二) 唐·李紳

鋤^①禾日當午，
汗滴禾下土。
誰知盤中飧^②(餐)，
粒粒皆辛苦。

1. 鋤：除草翻泥
2. 飧：粵音：孫；熟食=飯食

語譯

農夫一大清早就在禾田裡除草翻泥，直到烈日當空的正午時候，汗珠一滴一滴的灑在泥土上。
當大家吃飯的時候，有誰會想到眼前盤子裡的飯食，每粒都飽含著農民千辛萬苦的辛勞呢。

想後：

1. 你對本詩所呈現的景象有何看法？
2. 你認為現在港澳地區的小朋友浪費食物的情況如何？
3. 你自己有沒有浪費食物的經驗？
4. 除了食物外，能提出其他有關浪費的情況嗎？
5. 如果在街上買東西給小孩吃，當他吃了一半後對你說他實在吃不下了，你會如何做？
6. 你對現代生物科技中有關“基因改造食物”的做法有何意見？

唐詩是我國的文化瑰寶，是詩人嘔心瀝血的心血結晶。不少作品都是詩人將眼前所見、心中所感，化成字字珠璣的佳作。李紳這首《憫農》(其二)，就是一篇難得的佳作。李紳悲天憫人，將農夫工作的艱辛展露無遺。同時，亦勸勉時人要懂得珍惜糧食，因為每粒米飯盡是農夫們艱辛耕耘的成果。

時移世易，但某些現象卻是不斷的循環出現。好像詩中呈現的主題，對今天物質生活富裕的我們來說，不竟是一記當頭棒喝。

曾幾何時，胖娃娃、減肥生活營、垃圾食物、瘋牛症、豬蹄熱、禽流感、糧食失收、基因水稻、廚餘回收……，不斷在電視新聞裡出現。

“詩”前想後正是想透過這首經典唐詩，讓大家在欣賞唐詩之餘，更要好好就著與現今社會有關的問題思索，經過“詩”前想後，希望大家對唐詩有更深入的理解和體會。